

SV

***Fall nr COMP/M.3796 –  
OMYA/ JM HUBER***

Endast den svenska texten är tillgänglig och är giltig.

**FÖRORDNING (EG) 139/2004  
FUSIONSFÖRFARANDE**

---

Art. (22.3)  
datum: 18/05/2008



Bryssel den 18/05/2005

C(2005)1542

OFFENTLIG VERSION

KONCENTRATIONS-  
FÖRFARANDE  
BESLUT ENLIGT ARTIKEL  
22(3)

**Ärende: Ärende nr COMP/M.3796 – OMYA/ JM HUBER**

**Det finska Konkurrensverkets begäran enligt artikel 22.1 i rådets förordning (EG) nr 139/2004, inlämnad till kommissionen den 4 april 2005**

Ref.: Skrivelse av den 22 april 2005 från Konkurrensverkets generaldirektör Claes Norgren till GD Konkurrens generaldirektör Philip Lowe

I ovannämnda skrivelse begär Konkurrensverket i Finland formellt att artikel 22.3 i rådets förordning (EG) nr 139/2004 (koncentrationsförordningen) skall tillämpas på den sammanslagning genom vilken företaget Omya AG försöker förvärva kontroll över J.M. Huber Corporations världsomspännande tillverkning av fälld krita (PCC). I er skrivelse av den 22 april 2005 uttrycker ni er önskan att ansluta er till det finska Konkurrensverkets ursprungliga begäran i enlighet med artikel 22.2 i koncentrationsförordningen.

Enligt artikel 22.1 i koncentrationsförordningen får en eller flera medlemsstater begära att kommissionen undersöker en sådan koncentration enligt definitionen i artikel 3 i förordningen som inte har en gemenskapsdimension i den mening som avses i artikel 1, men som påverkar handeln mellan medlemsstater och hotar att påtagligt påverka konkurrensen inom den medlemsstats eller de medlemsstaters territorium som framställer begäran. En sådan begäran skall framställas inom 15 arbetsdagar från den dag då koncentrationen anmäldes.

Enligt artikel 22.2 i förordningen har varje annan medlemsstat rätt att ansluta sig till den ursprungliga begäran inom 15 arbetsdagar från och med att den underrättats av kommissionen om den ursprungliga begäran.

Den 7 april 2005 underrättades medlemsstaterna om det finska Konkurrensverkets begäran. Kommissionen mottog det svenska Konkurrensverkets skrivelse den 22 april 2005. Konkurrensverket har alltså anslutit sig till begäran om hänskjutande inom 15 arbetsdagar från och med att den underrättats av kommissionen om den ursprungliga

begäran. Senare har också Österrike och Frankrike anslutit sig till begäran om hänskjutande inom den tidsfrist som anges i artikel 22.2 i koncentrationsförordningen.

I sin skrivelse anger Konkurrensverket också skälen för en tillämpning av artikel 22.3 i koncentrationsförordningen utifrån de upplysningar verket har till sitt förfogande. Man påpekar särskilt att sammanslagningen i Sverige hotar att påtagligt påverka konkurrensen på marknaden för fälld krita i papperstillämpningar (om produktmarknaden definieras så) och framhåller att hindren för inträde på marknaden är relativt höga. Konkurrensverket hävdar vidare att förvärvet kan komma att påverka handeln mellan medlemsstaterna, eftersom den relevanta geografiska marknaden eventuellt är mer omfattande än en enskild medlemsstat och eftersom parterna har produktionsanläggningar i flera medlemsstater.

När kommissionen granskade begäran drog den slutsatsen att transaktionen är en koncentration i den mening som avses i artikel 3 i koncentrationsförordningen, och ansåg att det svenska Konkurrensverkets begäran att ansluta sig till den finska motsvarighetens ursprungliga begäran om hänskjutande enligt artikel 22.3 kan godkännas, eftersom den uppfyller kraven i artikel 22.2 och artikel 22.3 i koncentrationsförordningen och i punkt 42 till 45 i kommissionens tillkännagivande om hänskjutande av koncentrationsärenden<sup>1</sup>. Kommissionen har beslutat att granska den föreslagna sammanslagningen utifrån bestämmelserna i förordningen.

Mot bakgrund av det ovanstående önskar jag härmed meddela Konkurrensverket att kommissionen ämnar inleda det förfarande som avses i artikel 10.1 i koncentrationsförordningen, när de uppgifter som krävs för utredningen står till förfogande. När artikel 22.3 är tillämplig skall dessa uppgifter också anses omfatta de upplysningar som står till den nationella konkurrensmyndighetens förfogande (ursprunglig anmälan och/eller all ytterligare information som framkommit under den preliminära granskningen). I den mån ni har tillgång till fler uppgifter utöver dem som finns i er skrivelse av den 22 april 2005, skulle jag därför vilja be er att överlämna dessa till kommissionen.

På kommissionens vägnar  
(undertecknat)  
Neelie Kroes  
Ledamot av kommissionen

---

<sup>1</sup> EUT C 56, 5.3.2005, s.2.